

Conference Order Form

name

delivery

address

.....

.....

billing

address

(if different)

.....

email

phone

☐ I would like to commit to a standing order for all nine volumes of DCHR

I am paying £ / \$ / € by the following method:

☐ credit / debit card

Sheffield Phoenix Press will send you a secure link via email for payment by card

☐ PayPal

email address for PayPal payment (if different to above)

.....

☐ please check here if you would like to receive occasional emails about new titles

Sheffield Phoenix Press

SCIBS, University of Sheffield, Jessop West,
1 Hanover St, Sheffield S3 7RA, England
Email: phoenix.bibs@sheffield.ac.uk



Sheffield
Phoenix Press

www.sheffieldphoenix.com

The Dictionary of Classical Hebrew

REVISED



Sheffield
Phoenix Press

www.sheffieldphoenix.com

The Dictionary of Classical Hebrew

Following the original edition of *The Dictionary of Classical Hebrew* (DCH), published 1993–2011, Sheffield Phoenix Press now presents *The Dictionary of Classical Hebrew Revised* (DCHR), in 9 volumes. The first two volumes, *Aleph* and *Beth–Waw*, were published in 2018 and 2019, and the third volume, *Zayin–Teth*, in 2023. The remaining volumes are scheduled to be published 2024–28.

How is *The Dictionary of Classical Hebrew* different from other Hebrew dictionaries?

- **Scope.** It includes not only Biblical Hebrew but also all Classical Hebrew (pre-200 CE), i.e. Ben Sira, Dead Sea Scrolls, Inscriptions
- **Exhaustiveness.** All occurrences cited (except for some common particles like **ו** *and* and **ב** *in*)
- **Syntagmatic analysis.** Shows all subjects and objects of verbs, all verbs of which a noun is subject or object, etc.
- **Occurrence statistics.** For each word in the four corpora of Classical Hebrew: Hebrew Bible, Ben Sira, Dead Sea Scrolls, Inscriptions; and for each voice (*binyan*) of a verb
- **New words.** Contains 3,572 words not in *BDB* (the standard 1906 English lexicon of Hebrew)
- **Synonyms and antonyms.** Shows all words used in parallel or opposition in texts
- **Extensive bibliographies.** An unrivalled collection of references to specialist studies of individual words
- **4 million words, equivalent to 40 standard-size books.** The most thorough Hebrew dictionary ever produced

How is *The Dictionary of Classical Hebrew Revised* different from *DCH*?

- **100,000 improvements.** Retaining all its features and including many new features, updating of texts and bibliographies
- **New words.** Contains 6,300 words not in *BDB* (c. 2,700 more than in *DCH*)
- **Byforms.** 3,500 words with the same meaning and similar form identified for the first time
- **Definitions.** Extended definitions of many terms (e.g. terms for harvesting, animals, plants)
- **Loanwords.** Borrowings into Hebrew from Akkadian, Egyptian, etc., newly noted
- **Denominative Verbs.** 330 verbs derived from a noun noted, like **כהן** *serve as a priest* from **כֹּהֵן** *priest*
- **Verbal nouns.** 660 nouns identified that are derived from a verb, like **אֱפֵה** *baker*
- **Synonyms entries revised and enlarged.** Showing e.g. 53 synonyms meaning *be strong*, 20 meaning *rejoice*
- **Words used in parallel in the texts.** Now called <PAR>, not <SYN>
- **Many newly published texts included,** especially seals and inscriptions
- **Numbering of references to Dead Sea Scrolls texts.** Now conforms to standard *Discoveries in the Judaean Desert* system
- **For personal names, short forms, reverse and alternative forms noted for the first time.** c. 2,500 personal names now included
- **Semantic fields identified for each word.** Showing them in relation to words of similar meaning
- **Emendations of biblical texts.** Contains 35,000 such emendations, eight times more than *HALOT*
- **Bibliographies greatly expanded** (e.g. c. 100 pp. for *Aleph*)
- **5 million words,** equivalent to 50 standard-size books. 25% longer than *DCH*, 4 times the length of *HALOT* and *BDB*



REVISED

Prices and standing orders

All volumes (800 pp. each on average) will have the same price. Standing orders are available only to individual customers. To qualify for the standing order discount, you must be an individual buying the book for yourself or to give to another person without charge. You may not buy a book at the individual discount on behalf of an institution or library.

- The list prices (for booksellers and libraries) are, per volume: £150 / \$250 / €180
- The normal discount prices (for individual customers) are, per volume: £75 / \$125 / €90
- The discount prices for a standing order for all 9 volumes are, per volume: £60 / \$90 / €75. That is a 20% discount additional to the 50% discount for individual customers.

Standing orders details

- you may cancel your standing order at any time
- if you cancel your standing order, you cannot resume it

Standing order customers will be invoiced when a new volume is sent to them.

Standing order customers may pay by a monthly payment (for approx. 5 years) of £10 / \$15 / €12.50

We will charge your credit card each month (in the UK, you can make a standing order with your bank).

We expect to hold these prices until 2028.

Contact Louise Clines at phoenix.bibs@sheffield.ac.uk for more information or to set up a standing order and discuss the best way to arrange your payment.

DCHR subscribers will be entitled to a 20% discount on
The Shorter Dictionary of Classical Hebrew Revised (publication July 2024)